

# **Digitales Brandenburg**

hosted by **Universitätsbibliothek Potsdam**

## **Die preußischen Kriegsberichte der beiden schlesischen Kriege**

**Droysen, Johann Gustav**

**Berlin, 1877**

LXIII.

[urn:nbn:de:kobv:517-vlib-12593](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:kobv:517-vlib-12593)

## LXIII.

Du quartier général de l'armée royale prussienne  
à Königsbruch, le 13 de décembre 1745.<sup>1)</sup>

Tous les soins que l'on a pris pour porter la cour de Dresde à un accommodement raisonnable ayant été jusqu'à présent infructueux, et cette cour au contraire paraissant disposée à pousser les choses avec toute la vigueur possible, tandis que de son côté l'armée du Prince Charles de Lorraine tâche d'entrer en Saxe et d'aider à l'exécution des desseins, qui ont eu jusqu'à cette heure un si mauvais succès, Sa Majesté a cru nécessaire de continuer ses opérations de la guerre, tant avec l'armée qu'elle commande en personne, qu'avec celle, qui est sous les ordres du Prince Régnant d'Anhalt. Pour cet effet Elle s'est résolue d'approcher avec Son armée de ce côté de l'Elbe vers Meissen, où notre aile droite a été jusqu'à présent, et cela d'autant que le Lieutenant-Général de Lehwaldt avec son corps tiré de l'armée royale, s'est joint à l'armée du Prince d'Anhalt, au pont de l'Elbe, qui a été entièrement réparé près de Meissen, depuis que cette dernière armée s'est emparée de Meissen. Par ce moyen Sa Majesté demeure avec son armée à portée de se joindre au Prince d'Anhalt, si celui-ci le requiert. Comme le poste de Meissen est fort important, à cause du pont sur l'Elbe qui s'y trouve, on ajoutera les particularités suivantes sur la manière dont il a été occupé.

Son Altesse le Prince d'Anhalt ayant détaché de Strehlen le Lieutenant-Général de Gesler avec l'avant-garde de 300 hussards, 7 escadrons et 4 bataillons, sous le Général-Major de Goetz, pour marcher vers Meissen, la ville fut sommée par un trompette. Là-dessus le Major-Général saxon d'Ahlenbeck, qui commandoit, envoya à Son Altesse le Colonel Comte de Friesen, demandant qu'il lui fût permis d'envoyer quelqu'un à Dresde pour recevoir les ordres nécessaires, et que pendant ce tems-là on ne tirât point de notre côté. Dans cet intervalle la garnison saxonne sortit sans bruit de la ville et du château de Meissen. Après quoi le Major-Général d'Ahlenbeck, avec l'inspecteur de manufacture de porcelaine, le magistrat et les directeurs de l'Ecole Illustre, vinrent se présenter à Son

<sup>1)</sup> Handschriftlich nur noch in der deutschen Uebersetzung von Podewils Hand. (Für die Zeitungen.)

Gedruckt in den Berliner Zeitungen vom 18. December, in der Schlesiſchen vom 22. December.

Franzöſſiſch nur noch in den Mém. pour servir. p. 242.

Altesse implorant la grâce et la protection de Sa Majesté ce qui leur fut accordé aux mêmes conditions qu'a subies la ville de Leipzig. Aussitôt Son Altesse fit entrer quatre bataillons de grenadiers et 300 hussards, qui prirent possession de la ville et du château. On remit aussi en bon état le pont de l'Elbe, que les hussards de la garnison ennemie avoient défait, sur quoi le Lieutenant-Général de Lehwaldt passa l'Elbe avec son corps et se joignit avec l'armée de Son Altesse pour continuer demain leur marche vers Dresde, d'où l'on apprend que l'armée combinée des Autrichiens et des Saxons s'est rangée le 11 en bon ordre devant la ville, suivant les brigades, et qu'elle a garni de canons le pont de l'Elbe qui est devant Dresde. Le Duc de Saxe-Weissenfels a repris le commandement de l'armée. Le Général Bose commande à Dresde. Le Prince de Lobkowitz est arrivé le 11 à Pirna avec son avant-garde de 4 régiments de cavalerie et de 2 régiments de hussards, et l'on dit que le Prince Charles de Lorraine suit avec toute l'armée pour se joindre aux Saxons. On prétend que cette armée apporte ses vivres avec elle de Bohême, ce qui est d'autant plus nécessaire qu'au rapport des déserteurs l'armée de Saxe manque de pain depuis trois jours.

Nos deux armées royales observent la plus exacte discipline, et excepté les contributions et la livraison du fourrage qu'on exige suivant l'usage militaire, on n'a fait le moindre excès, au lieu que le corps de Grüne a presque tout ravagé aux environs de Dresde jusqu'à détruire entièrement les chasses et les faisanderies de Sa Majesté Polonoise.

---

#### LXIV.

#### Relation de la fin de la campagne du Roi.

Dresde le 18 de décembre 1745.<sup>1)</sup>

Après que les Autrichiens furent expulsés de la Lusace, le Roi mit son armée en quatre corps, dont le Lieutenant-Général de

---

<sup>1)</sup> Handschriftlich 1. von des Königs eigener Hand, völlig ohne Correctur.  
2. Abschrift von der Hand eines Cabinetssecretairs mit einigen Correcturen von unbekannter (vielleicht des Minister v. Borcke) Hand.